

BELGISCHE SENAAAT

 ZITTING 2002-2003

 20 NOVEMBER 2002

Wetsontwerp houdende harmonisatie van de geldende wetsbepalingen met de wet van 10 juli 1996 tot afschaffing van de doodstraf en tot wijziging van de criminale straffen

Evocatieprocedure

AMENDEMENTEN

 Nr. 1 VAN DE HEER **DUBIÉ**

 Hoofdstuk *I*ter

Een hoofdstuk *I*ter invoegen, luidende :

«*Hoofdstuk *I*ter. Bepaling tot wijziging van het Wetboek voor de rechtspleging bij de Landmacht.*

*Art. *I*ter. — Artikel 373 van het Wetboek voor de rechtspleging bij de Landmacht van 20 juli 1814 wordt opgeheven.* »

Verantwoording

Het nog steeds van kracht zijnde artikel 373 luidt :

«Indien aan een gearresteerde de dood is aangezegd, zal de provoost geweldige denzelve door een of twee stokkenknechts

 Zie:

Stukken van de Senaat:

2-1329 - 2002/2003:

Nr. 1: Ontwerp geëvoceerd door de Senaat.

SÉNAT DE BELGIQUE

 SESSION DE 2002-2003

 20 NOVEMBRE 2002

Projet de loi relatif à la mise en concordance des dispositions légales en vigueur avec la loi du 10 juillet 1996 portant abolition de la peine de mort et modifiant les peines criminelles

Procédure d'évocation

AMENDEMENTS

 N° 1 DE M. **DUBIÉ**

 Chapitre *I*^{er}*ter*

Insérer un chapitre *I*^{er}*ter*, libellé comme suit :

«*Chapitre *I*^{er}*ter*. Disposition modifiant le Code de procédure pour l'armée de terre.*

*Art. *I*^{er}*ter*. — L'article 373 du Code de procédure pour l'armée de terre du 20 juillet 1814 est supprimé.* »

Justification

L'article 373, toujours en vigueur, est libellé comme suit :

«Après lecture faite de la sentence de mort à un détenu, le concierge devra le faire garder à vue par un ou deux aides-geôliers,

 Voir:

Documents du Sénat:

2-1329 - 2002/2003:

N° 1: Projet évoqué par le Sénat.

moeten doen bewaken, en aan dien gearresteerden mogen geven zoodanige spijzen en dranken als dezelve verkiezen zal, en door den krijgsraad of den auditeur-militair bij eene schriftelijke permissie zullen worden toegestaan, welke kosten aan den geweldige provoost, boven het gewoon kostgeld, uit 's lands kas, zullen worden goedgeaan, indien de veroordeelde gearresteerde is een onder-officier of militair van minderen rang, of ook onmatig is, om die kosten zelve te voldoen, mits dat van dit onvermogen, op de voorschreve wijze, kome te blijken.»

Uiteraard moet ook dit artikel worden opgeheven.

Nr. 2 VAN DE HEER DUBIÉ

Hoofdstuk *Ibis*

Een hoofdstuk *Ibis* invoegen, luidende :

«*Hoofdstuk Ibis. Bepaling tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek.*

Art. Ibis. — Artikel 727, 2^o, van het Burgerlijk Wetboek wordt vervangen als volgt :

«*2^o. Hij die tegen de overledene een lasterlijk geoordeelde beschuldiging heeft ingebracht van een feit waarop levenslange opsluiting of levenslange hechtenis is gesteld.*»

Verantwoording

Momenteel heeft artikel 727 van het Burgerlijk Wetboek betrekking op een beschuldiging die tot de doodstraf zou leiden als ze gegrond bevonden werd.

De doodstraf is afgeschaft en daarom moet dit artikel ook worden gewijzigd.

Nr. 3 VAN DE HEER VANDENBERGHE

Art. 73

Dit artikel doen vervallen.

Verantwoording

Artikel 73 houdt geen rekening met de wet van 14 juni 2002 ertoe strekkende het Belgische recht in overeenstemming te brengen met het Verdrag tegen foltering en andere wrede, onmenselijke of ontorende behandeling of bestraffing, aangenomen te New York op 10 december 1984 (*Belgisch Staatsblad* van 14 augustus 2002).

Door artikel 73 wordt de oude tekst van artikel 438 van het Strafwetboek hersteld, weze het nu met aangepaste straffen. Artikel 438 werd echter opgeheven omdat het geen reden van bestaan meer had: de nieuwe artikelen 417*bis* en *ter* stellen foltering als dusdanig strafbaar en hebben betrekking op alle situaties en straffen bedoeld in artikel 438 van het Strafwetboek. Artikel 438 heeft dus geen reden van bestaan meer: in geval van willekeurige of wederrechtelijke gevangenhouding verzwaaard met foltering vinden de artikelen 417*bis* en *ter* toepassing.

et il pourra lui donner les aliments et boissons qu'il désirera, et qui lui sont accordés par une permission du conseil de guerre, ou de l'auditeur militaire qui y fonctionnera, lesquels frais seront remboursés audit concierge, en outre de la pension ordinaire, sur la caisse de l'État si le détenu condamné est sous-officier ou militaire de moindre rang ou hors d'état de les payer lui-même, pourvu que cette insolvabilité soit constatée de la manière prescrite.»

Il va de soi que cet article doit être abrogé.

N^o 2 DE M. DUBIÉ

Chapitre I^{er}*bis*

Insérer un chapitre I^{er}*bis*, libellé comme suit :

«*Chapitre I^{er}bis. Disposition modifiant le Code civil.*

Art. I^{er}bis. — L'article 727, 2^o, du Code civil est remplacé comme suit :

«*2^o. Celui qui a porté contre le défunt une accusation jugée calomnieuse portant sur un fait punissable de la réclusion à perpétuité ou de la détention à perpétuité.*»

Justification

Le prescrit actuel du 2^o de l'article 727 du Code civil vise «une accusation capitale», c'est-à-dire, qui met la tête en péril, qui entraînerait la mort de l'accusé, si l'accusation était fondée.

La peine de mort étant à présent abolie, il convient de modifier le libellé de cet article.

Josy DUBIÉ.

N^o 3 DE M. VANDENBERGHE

Art. 73

Supprimer cet article.

Justification

L'article 73 ne tient pas compte de la loi du 14 juin 2002 de mise en conformité du droit belge avec la Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants, adoptée à New York le 10 décembre 1984 (*Moniteur belge* du 14 août 2002).

L'article 73 rétablit l'ancien texte de l'article 438 du Code pénal, en adaptant les peines. Or, l'article 438 avait été abrogé parce qu'il n'avait plus de raison d'être: les articles 417*bis* et 417*ter*, nouveaux, punissent la torture en tant que telle et englobent toutes les situations et les peines envisagées à l'article 438 du Code pénal. L'article 438 du Code pénal n'a donc plus lieu d'être: en cas de détention arbitraire ou illicite aggravée par des actes de tortures, les articles 417*bis* et 417*ter* seront d'application.

Nr. 4 VAN DE HEER VANDENBERGHE

Art. 75

Dit artikel doen vervallen.

Verantwoording

Artikel 75 houdt geen rekening met de wet van 14 juni 2002 ertoe strekkende het Belgische recht in overeenstemming te brengen met het Verdrag tegen foltering en andere wrede, onmenselijke of ontorende behandeling of bestraffing, aangenomen te New York op 10 december 1984 (*Belgisch Staatsblad* van 14 augustus 2002).

Artikel 75 wordt totaal onbegrijpelijk nu het in artikel 473 van het Strafwetboek woorden vervangt die zich niet meer in dat artikel bevinden.

Nr. 5 VAN DE HEER VANDENBERGHE

Art. 79

In dit artikel, tussen de woorden « ingevoegd bij de wet van 17 april 1986 » en de woorden « worden de woorden », de woorden « en gewijzigd bij de wet van 14 juni 2002 » invoegen.

Verantwoording

Artikel 79 houdt geen rekening met de wet van 14 juni 2002 ertoe strekkende het Belgische recht in overeenstemming te brengen met het Verdrag tegen foltering en andere wrede, onmenselijke of ontorende behandeling of bestraffing, aangenomen te New York op 10 december 1984 (*Belgisch Staatsblad* van 14 augustus 2002).

Artikel 477*sexies* van het Strafwetboek werd gewijzigd door de wet van 14 juni 2002. Deze wijziging moet worden vermeld. Het betreft hier een loutere technische aanpassing.

Hugo VANDENBERGHE.

N° 4 DE M. VANDENBERGHE

Art. 75

Supprimer cet article.

Justification

L'article 75 ne tient pas compte de la loi du 14 juin 2002 de mise en conformité du droit belge avec la Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants, adoptée à New York le 10 décembre 1984 (*Moniteur belge* du 14 août 2002).

L'article 75 devient tout à fait incompréhensible, puisqu'il remplace à l'article 473 du Code pénal, des mots qui n'y figurent pas.

N° 5 DE M. VANDENBERGHE

Art. 79

Dans cet article, entre les mots « inséré par la loi du 17 avril 1986 » et les mots « », les mots », insérer les mots « et modifié par la loi du 14 juin 2002 ».

Justification

L'article 79 ne tient pas compte de la loi du 14 juin 2002 de mise en conformité du droit belge avec la Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants, adoptée à New York le 10 décembre 1984 (*Moniteur belge* du 14 août 2002).

L'article 477*sexies* du Code pénal a été modifié par la loi du 14 juin 2002. Il y a lieu de mentionner cette modification. Il s'agit d'une adaptation purement technique.